

Old Persian Script Transliterated Into Arabic 21

Old Persian	Value	Arabic
𐎠	a	أ
𐎡	i	إي
𐎢	u	أو
𐎣	ka	كا
𐎤	ku	كو
𐎥𐎦	xa	خا
𐎦𐎧	ga	گا
𐎧𐎨	gu	گو
𐎨𐎩	ča	چا
𐎩𐎫	ja	جا
𐎫𐎨	ji	جی
𐎨𐎡	ta	تا
𐎡𐎢	tu	تو
𐎢𐎣	θa	ثا
𐎣𐎤	ça	سا
𐎤	da	دا
𐎤𐎦	di	دی
𐎦𐎧	du	دو

Old Persian	Value	Arabic
𐎧𐎣	na	نا
𐎧𐎥𐎦	nu	نو
𐎥𐎦𐎧	pa	پا
𐎥𐎦𐎣	fa	فا
𐎣𐎤	ba	با
𐎤𐎡𐎦	ma	ما
𐎣𐎥𐎦	mi	می
𐎥𐎦𐎨	mu	مو
𐎣𐎥𐎣	ya	یا
𐎥𐎦𐎨	ra	را
𐎥𐎦𐎣𐎥𐎦	ru	رو
𐎥𐎦𐎨	la	لا
𐎥𐎦𐎨𐎣	va	قا
𐎥𐎦𐎨𐎡	vi	قی
𐎥𐎦𐎨𐎣	sa	سا
𐎥𐎦𐎨𐎣𐎥𐎦	ša	شا
𐎥𐎦𐎨𐎣𐎥𐎦𐎣	za	زا
𐎥𐎦𐎨𐎣𐎥𐎦𐎣𐎥𐎦	ha	ها

Author: Ashur Cherry
York University
Title: *Old Persian Script
Transliterated Into Arabic 21*
Publisher: Toronto, Ontario
Copyright: 2021
Ref. No.: 3852

References

Daniels, Peter T. and William Bright. (Editors) "Arabic Letters." **The World's Writing Systems**. New York: Oxford University Press, ©1996. p. 560.

Daniels, Peter T. and William Bright. (Editors) "Old Persian Characters." **The World's Writing Systems**. New York: Oxford University Press, ©1996. p. 135.

Driver, Godfrey Rolles. "Old-Persian Syllabary." **Semitic Writing from Pictograph to Alphabet**. London: Oxford University Press, ©1976. p. 132.

Walker, C. B. F. "The Old Persian Script." **Cuneiform**. Berkeley, CA: University of California Press, ©1987. p 47.

Dedication

I dedicate this work in memory of **His Holiness Mar Dinkha IV**, Catholicos-Patriarch of *The Assyrian Church of the East*, Sunday, September 15, 1935 – Thursday, March 26, 2015, with love, respect, and appreciation.